

von Gerkan, Marg und Partner

Architecture 1999 – 2000

INHALT

EDITORIAL PRESSESPIEGEL

LEHRE UND FORSCHUNG

Deutsche Schule und Apartmenthaus in Peking, VR China
Private Berufsschule, Plattling
Solarpavillon, Kiel
Bibliothek 21, Stuttgart
Staatsbibliothek Unter den Linden, Berlin
Zentralbibliothek Ulm
Bergbauarchiv Clausthal-Zellerfeld
Stiftung „Caesar“, Bonn
Universität Brixen, Italien
Institut für Medizinische Technik, Uni Erlangen

KULTUR

Christus-Pavillon
„Biosphäre“, Buga-Halle Potsdam 2001
Museumserweiterung, Schloss Homburg
Therme Bad Kissingen
Oper Oslo, Norwegen
Konzerthalle Brügge, Belgien
Architekturpavillon der TU Braunschweig
Neue Weimarhalle
Museum der Weltkulturen in Göteborg, Schweden
Donaumuseum Linz, Österreich

VERWALTUNG UND ARBEIT

Hanseatic Trade Center, Kehrriederspitze, Hamburg
Redaktions- und Verlagshaus Jahreszeitenverlag, Hamburg
Büropark Bredeney, Essen

CONTENTS

8 EDITORIAL 9 PRESS COMMENTARIES

RESEARCH AND TEACHING

22 German School and Apartment House in Beijing, PR China
34 Private Vocational School, Plattling
36 Solar Pavilion, Kiel
37 Library 21, Stuttgart
38 State Library, Unter den Linden, Berlin
42 Ulm Central Library
44 Mining Archive Building in Clausthal-Zellerfeld
50 “Caesar” Foundation, Bonn
52 Brixen University, Italy
54 Institute for Medical Technology, Erlangen University

CULTURE

58 Christ Pavilion
78 “Biosphäre”, Hall for National Horticultural Show, Potsdam 2001
80 Extension of Museum, Homburg Castle
86 Bad Kissingen Thermal Spa
88 Oslo Opera House, Norway
98 Bruges Concert Hall, Belgium
102 Exhibition Pavilion for the Brunswick Institute of Technology
110 New Weimar Hall
128 Gothenburg Museum, Sweden
130 Donau Museum, Linz, Austria

ADMINISTRATION AND WORK

134 Hanseatic Trade Centre, Kehrriederspitze, Hamburg
144 “Jahreszeitenverlag” Publishing House, Hamburg
146 Bredeney Office Park, Essen

Haus der deutschen Wirtschaft, Bukarest, Rumänien	158	German Economic Consulate, Bucharest, Romania
Norddeutsche Metall-Berufsgenossenschaft, Hannover	160	Professional Association of the Metal Industry, Hanover
Büro- und Geschäftshaus Theresienhöhe, München	168	Theresienhöhe Office Building, Munich
Hochhaus „Max“, Frankfurt a. M.	169	“Max” Tower Block, Frankfurt a. M.
STN Atlas Marine Electronics, Hamburg	170	STN Atlas Marine Electronics, Hamburg
Future Television, Beirut, Libanon	174	Future TV, Beirut, Lebanon
Fachmarktzentrum Göttingen	176	Shopping Centre, Göttingen
Lenné-Passagen, Frankfurt/Oder	178	Lenné Passages, Frankfurt/Oder
Audi Kundenzentrum, Neckarsulm	182	Neckarsulm Audi Centre
Kontorhaus, Altmarkt Dresden	186	Office Building, Altmarkt Dresden
Media City, Leipzig	190	Media City, Leipzig
Verwaltung der Klinik Ulm	194	Hospital Administration Building, Ulm
Bürogebäude, Canary Wharf, London	196	Office Building, Canary Wharf, London

MESSE UND VERANSTALTUNG

EXPO-Halle 8/9, Hannover	200
Schirmdächer, EXPO 2000, Hannover	214
Messe Shanghai-Pudong, VR China	216
Kongresszentrum Rom, Italien	217
Internationales Messe- und Kongresszentrum Nanning, VR China	218
Messe Düsseldorf, Halle 6	228
Messe Frankfurt, Halle 3a	236
Science Center Wolfsburg	242
Entertainment Center Friedrich-Ebert-Damm, Hamburg	246
Olympiastadion Berlin, Umbau und Sanierung	250

STAAT UND KOMMUNE

Regierungsgebäude und Polizeipräsidium, Nantou County, Taiwan	258
Ägyptische Botschaft, Berlin	262
Deutsche Botschaft, Kiew, Ukraine	264
Botschaft der Vereinigten Arabischen Emirate in Berlin	268
Rathausenerweiterung Tromsø, Norwegen	272
Bürgerhaus Denzlingen	274
Feierabendhaus der BASF, Ludwigshafen	276

EXHIBITION AND EVENT

EXPO Hall 8/9, Hanover	200
Umbrella Construction for the EXPO 2000, Hanover	214
Shanghai-Pudong Exhibition Centre, PR China	216
Rome Congress Centre, Italy	217
Nanning International Convention and Exhibition Centre, PR China	218
Düsseldorf Exhibition Centre, Hall 6	228
Frankfurt Exhibition Centre, Hall 3a	236
Science Centre, Wolfsburg	242
Entertainment Centre, Hamburg	246
Olympic Stadium Conversion, Berlin	250

STATE AND COMMUNITY

Government Building and Police Headquarters, Nantou County, Taiwan	258
Egyptian Embassy, Berlin	262
German Embassy, Kiev, Ukraina	264
United Arab Emirates Embassy, Berlin	268
Tromsø Town Hall, Norway	272
Denzlingen Community Hall	274
BASF “Feierabendhaus”, Ludwigshafen	276

WOHNBAUTEN

Jurmala Residenz, Rigaer Strand, Lettland
Gemeinschaftshaus „Alstertal“, Hamburg
Wohnhaus Dr. Manke, Melbeck
Gästehaus, Schloss Hopferau
Wohnhaus von Gerkan, Hamburg, Fassadenneugestaltung

VERKEHR

Fußgängerbrücken EXPO 2000, Hannover
Erweiterung Flughafen Wien, Österreich
Flughafen Qingdao, VR China

STÄDTEBAU

Bahnhofsareal Blankenese, Hamburg
Domplatte Köln
Parkstadt Schwabing, München
Janus-Schloss, Berlin
Neue Straße, Ulm
Neuordnung des JVA-Geländes, Schwäbisch-Hall

ANHANG

Curricula Vitae
Erfolgreiche Wettbewerbe und Gutachten
Fertiggestellte Bauten
Im Bau befindliche Projekte
In Planung befindliche Projekte
Auszeichnungen
Ausstellungen
Bücher
Bildnachweis

HOUSING

282 Jurmala Residence, Riga, Latvia
300 "Alstertal" Residential House, Hamburg
302 Villa Dr. Manke, Melbeck
310 Guest House, Hopferau Castle
312 Villa von Gerkan, Façade Redesign, Hamburg

TRANSPORT

318 Expo 2000 Pedestrian Bridges, Hanover
326 Vienna Airport Extension, Austria
330 Qingdao Airport, PR China

URBAN DESIGN

338 Blankenese Station District, Hamburg
340 Cathedral Square, Cologne
342 Schwabing Park Town, Munich
344 "Janus" Castle, Berlin
348 "Neue Straße", Ulm
352 Re-development Juvenile Penal Institution, Schwäbisch-Hall

APPENDIX

356 Curricula Vitae
359 Successful Competition Entries
361 Completed Projects
362 Projects under Construction
362 Projects at Planning Stage
362 Awards
363 Exhibitions
364 Books
365 Photo Credits